

**16e CONCOURS LITTÉRAIRE INTERNATIONAL du CEPAL
PALMARÈS 2017**

Grand Prix et Trophées en Sections générales

Grand Prix de la Ville de Thionville : BOISSET Yves Fred (Hauts-de-Seine)
Grand Prix de la Ville de Yutz et Grand Prix Homère : SALEH Issal (Liban)
Grand Prix de la Ville de Florange : MARANO Agostino (Italie)
Grand Prix de la Ville de Terville : BAURY Michel (Paris)
Grand Prix de la Ville de Basse Ham : GARCIA Eugène (Gard)
Grand Prix de la Ville de Manom : MACQUET Sylvie (Somme)
Grand Prix du CEPAL : GILSON Monique (Belgique)
Grand Prix Lamartine : MORIAUX Marie-France (Rhône)
Grand Prix Epictète : FAUCHEUX Nicole (Corrèze)
Grand Prix Erasme : HAVEL Jean (Moselle)
Grand Prix Raymond Matzen : LALLEMAND SOLTANA Denise (Bas-Rhin)
Grand Prix Alphonse Allais : MARTINI Roger (Dordogne)
Grand Prix Baudelaire : METIVIER Nicole (Meurthe-et-Moselle)
Grand Prix de la métaphore : PODEVIN Alain (Pas-de-Calais)
Grand Prix Olympe de Gouges : VAN MEER Lucien (Loire-atlantique)
Trophée Jean-Louis Layrac : Monique ECHEVARD (Vienne)
Trophée Maupassant : DEFOUG Sandrine (Alpes maritimes)
Trophée Mistral : DEREAU - LAVILLE Colette (Meurthe-et-Moselle)
Trophée John Ronald Tolkien : LANG Dana (Finistère)
Trophée des Muses : DUTAILLY Catherine (Vendée)
Trophée Phidias : MACHAUX Nadia (Ardennes)
Trophée Humanité : JANICKA Bogumila (Pologne)
Trophée Ulysse : MORAZIN Tino (Loir-et-Cher)
Trophée du patrimoine : PELLE Jean Paul (94)
Trophée Hermès : ROUSSEAU Yves (Maine-et-Loire)
Trophée Pégase : SAULO Annie (Hérault)
Trophée R. Queneau : TIERCELIN André-Marie (LE TRIENIC) (Moselle)
Trophée Gérard de Nerval : TRICHARD J. Marc (Ain)
Trophée Janus : BAYLE Huguette (Alpes maritimes)

1. POÉSIE CLASSIQUE :

1.Prix : GARCIA Eugène (30) - **2.Prix :** PODEVIN Alain (62) et LALLEMAND SOLTANA Denise (67) - **3.Prix :** MARTINET Bernard (48) - **Mention Ex :** MORIAUX M.France (69) - ROUSSEAU Yves (49)

2. SONNET: 1. Prix : GROLLEAU Bertrand (33) - **2. Prix:** GARCIA Eugène (30) - **3. Prix :** PODEVIN Alain (62) et ROUSSEAU Yves (49)
Mention Ex : MORIAUX M.France (69) - POIRIER Annie (85)

2B. POÉSIE CONTEMPORAINE : **1.Prix :** MORAZIN Tino (41) - **2.Prix:** BOAGLIO Nadia (34) - **3.Prix :** MICHELS HEDRICH Josiane (34) et GARCIA Eugène (30)
Mentions Ex: HAVEL Jean - METIVIER Nicole (54)

Mention TH : LEBLANC Dominique (86) - MICHEL Jean Pierre (95) - KEIFLIN M.France (54) - TUAL Catherine (59)

3. POÉSIE LIBRE et LIBÉRÉE: **1.Prix :** ROBERT Nicole (03) - **2.Prix:** KEIFLIN M.France (54) - **3.Prix :** SPAETER Sonia (57) - **Mentions Ex:** BERLAND Claudette (75) – DAHAN Cathy (66) - LOULERGUE Anne-Marie (63) - MICHEL Jean Pierre (95) - **Mentions TH :** DECROIX Gilles (54) - DUMARET Raymond (78) - GENEVRE Marie France (57) - KUTNERIAN Serge (77) - MICHELS HEDRICH Josiane (34) - MILOT Domino (77) - RAMOIN Nicole (06) - SCHNEPF Maurice (67) - TOMAS GAUBERT Josette (23)

4. THEME: LA LORRAINE :

1.Prix: OCKLY Jeannine (61) - **2. Prix:** LUTCAN Bernard (54) - **Mention Ex :** SPAETER Sonia (57) **Mention TH :** LARCHEZ Michèle (75)

5. HUMOUR : **1.Prix :** BOAGLIO Nadia (34) **2.Prix :** DOGLIANI Wany (13) - **3. Prix:** FOURNIER J.Claude (62) et LEBLANC Dominique (86)

6. TEXTE ILLUSTRÉ : **1. Prix :** BRUIC DEPES Flore (33) - **2. Prix :** TOMAS GAUBERT Josette (23) - **Mentions Ex:** MORANDI Roselyne (81)

7. CHANSON : **décerné en Portugais et en Collectif**

8. POÈMES JAPONAIS : **Prix du Tanka :** CHERIF-VESIN Aïcha (69)

Haïku : **1. Prix:** FOUSSE Pierre (54) –

Micro-poèmes : **1. Prix:** DUMARET Raymond (78)

Prix du Senryu : GENEVRE Marie France (57)

9. POÈMES GÉOMÉTRIQUES : **2. Prix:** FOURNIER J.Claude (62)

10. CONTE ET FABLE : **1.Prix:** I. d'HOCQUENCOURT (73) - **2.Prix:** MAUGET Béatrice (78) - **3. Prix :** FIORE FLORENS Ginette (83) - **Mentions Ex:** BRUIC DEPES Flore (33) - CELLA BONHOMME Annie-Claude (47) - CHERIF-VESIN Aïcha (69) **Mentions TH :** TOURENNE Michèle (33)

11. NOUVELLE : **1.Prix:** BAY Marjorie (06) - **2.Prix:** FICHET Jacques (57) **3.Prix:** MORGENTHALER Rémy (67) - **Mention Ex:** ROUSSELOT Arlette (63) -

12. TEXTES COURTS : **1. Prix:** DEVIC Aube - Violaine (78) – **2^e Prix :** MULLER Géraldine (54) **Mention Ex :** Gérard AVRIL (08) - DUMARET Raymond (78) - **Mention TH :** MORIAUX M.France (69)

13. TEXTES POUR ENFANTS : **Tous inclus en Prix spéciaux**

14. THÈME HUMANITÉ : **3.Prix :** RAMOIN Nicole (06) - **Mention Ex :** DOGLIANI Wany (13) - **Mention TH :** MARTINET Bernard (48)

16. COLLECTIFS ADULTES :

Prix Anna de Noailles : BAY Marjorie et VESCO-CHIARALONTI Aline (06)
Prix de l'Imaginaire : CERNICA Doina (Roumanie) – traduction Gina PUICA et BAURY Michel
Prix Europa : DENIS Delphine et LEGOUT Pascal – Le Globe théâtre (57)
Prix Heinrich Heine : JONVEAUX Thérèse (54) et FESCHAREK Reinhard (Allemagne)
Prix Robert Schuman : TONIOLO Josette, LEGOUT Pascal, KERMANN Alain (57) Elaboration d'une méthode d'enseignement de l'allemand en 2^e cycle.
Mention Ex : GOVIGNON Florence et THOMAS J .Louis (18) Chanson

17. ESPOIRS : 1^{er} Prix : JACQUEMETTAZ Amélie (26)

Prix du texte illustré : TIOTIU Delia (54) - 2^e PRIX : YOU Kevin (17)

18. JEUNES POETES : Prix spécial du Jury : LAVERNE Valentin (37)

1^{er} Prix : MILIC Amandine (83) – 2^e Prix : YOU Gwladys (17)

LANGUES ET DIALECTES

Bi- et trilingues

Grand Prix Jean Monnet : LAMIA Béatrice (Suisse)
Trophée européen : RUCQUOI Denise (Belgique) -
Prix européen : Poésie libre : MAAS Helga (Allemagne) –
MERKS KRAHFORST Martina (Allemagne) - MOURGUES M. Aimée (34) -

ALLEMAND :

Grand Prix Nietzsche : HAMMES Uschi (Allemagne)
Prix Aristophane : KLOIBER W. Frederik (Allemagne)
Prix Europa : WILLE Volker (Allemagne)
Prix Saint-Exupéry : HANK Gabriele (Allemagne) - Recueil
Prix Wilhelm Busch : HEWENER Vera (Allemagne)
Prix d'Excellence : Recueil : IBA Eberhard Michael (Allemagne)

ALSACIEN : Prix du haïku ! BISCH Yves (68)

Prix écologie : MORGENTHALER Rémy (67)

ANGLAIS : 1^{er} Prix : ERO Comfort (Canada)

2^e Prix : MORANDI Roselyne (81)

ITALIEN :

Grand Prix Alberto Moravia : SARNELLI DE SILVA Antonio (Italie)
Prix Erato : RUSSO Carmela (Italie)
Prix Méditerranée : D'INCECCO Lina (Italie)
Prix du lyrisme : NUNZIA DE COLA Ada (Italie)
Jeunes poètes : 1. Prix : GALASSO Romain (83) – 2. Prix : MOUTON Magali (13) 3. Prix : HATTERER Claire (83) et OSTENGA GAIERO Maurin (83)

PORTUGAIS : Trophée Fernando Pessoa : LOUREIRO Marcus (Brésil)
en catégories Chanson et Recueil

ESPAGNOL : 1. Prix : SURRE Hélène (65)

POLONAIS : Prix d'Excellence : Maria KOGUT (Pologne)

FRANCOPHONIE

Trophée Jacques Prévert : LEPOITTEVIN Julien (Allemagne)

Poésie libre : 1. Prix : MERCIER Bruno (Suisse) -

2. Prix : BOUSSELMAM Jamal (Maroc) - 3. Prix : MILOVANOVIC Vojka (Serbie)

Mention Ex: RUCQUOI Denise (Belgique)

Haïku : 1^{er} Prix : DESCOTEAUX Diane (Canada)

Nouvelle : 1^{er} Prix : KORN Maurice (Belgique)

Humanité : Mention Ex: BOUSSELMAM Jamal (Maroc)

RECUEILS :

Prix Horus : HERMAN Alfred (Suisse)

15. RECUEILS FRANCE

Grand Prix Lao Tseu : GEORGE PERRIN Francis (Drôme)

Grand Prix Honoré Daumier : NICOLADEC Julius / Lionel LEROY (Nièvre)

Trophée George Sand : Gérard AVRIL (Ardennes)

Trophée Erato : BERGER Anne Chantal (Cher)

Trophée Alfred de Musset : GAUTHIER Henri (Savoie)

Trophée Alfred de Vigny : LAJEUNESSE Daniel (Les Yvelines)

Trophée Emile Zola : RENAUD Françoise / Diane DUANER (Paris)

Trophée du Senryu : SARRAMEA Jean (Var)

PRIX : Prosper Mérimée : CHANGEUX GILET Madeleine (45) – Aldous Huxley : DECROIX Gilles (54) – Orwell : DECROIX Sandrine (54) – Recueil illustré : Rome DEGUERGUE (33) - Jeanine Cantarel : DOGLIANI Wany (13) Arthur Conan Doyle : HALLEZ Renée (67) – Prix Michelet : REPIQUET Jean-Philippe (38) – Thalie : TIXIER Laurent (85) – de l'Inspiration : UMIASTOWSKA Krystyna (44)

Mentions d'Excellence : ABARE Laurence (33) - BARBERA Xavier Silvio (54) - COLLIN Daniel (14) – GODAT Liliane (63) GROLLEAU Bertrand (33) - GUENEGAN Jean Albert (29) - LECORDIER Pascal (69) - MANUEL Marlène (93) MARAGNA Dominique (57) - MAUGET Béatrice (78) - MULLER Géraldine (54) - PANZAC Paulette (13) - POIRIER Annie (85) - REBENA Marc (14) - SAEYS Nicolas(14) - TROY M.Thérèse (15) – TUAL Catherine (59) - WARTELLE Annie (La Réunion)

Remarqué : LAGARDE François (38)

MÉRITE LITTÉRAIRE ET ARTISTIQUE

Phénix d'Or : Alain PODEVIN (62) - Jacques VANDOMEL (45)

Pégase d'Or : Michèle LARCHEZ (68) – Jean Louis LAYRAC

Lauriers d'or : Gérard AVRIL (08) – Eugène GARCIA (34) – Béatrice LAMIA (Suisse)

Membre Honoris Causa : Michel BAURY (75) - M.Aimée MOURGUES (34)

Grand Cordon es Lettres: Flore BRUIC DEPES (33) - Monique ECHEVARD (86)
Ginette FIORE FLORENS (83) - Monique GILSON (Belgique)
Dominique MARAGNA (57) -

Grande Croix es Lettres: Gilles et Sandrine DECROIX (54) - Bruno MERCIER (Suisse) - Martina MERKS KRAHFORST (Allemagne) – Bernard MARTINET (48) - Jean Paul PELLÉ (94) – Arlette ROUSSELOT (63) - SALEH Issal (Liban)

Grand Ruban : Wany DOGLIANI (13) - Alfred HERMAN (Suisse) - Jean SARRAMEA (83)

Platine : Yves Fred BOISSET (92) - Nicole FAUCHEUX (19) – J.Claude FOURNIER (62) - Jacqueline FROMIN (74) – Liliane GODAT (63) - Pascal LEGOUT (57) - Nadia MACHAUX (08) - Josiane MICHELS HEDRICH (34) - Tino MORAZIN (41) - Nicole ROBERT (03) -

Or : BAYLE Huguette (06) - Anne Chantal BERGER (18) - Colette DEREAU (54) – Helga MAAS (Allemagne) - Agostino MARANO (Italie) – Roger MARTINI (24) - Nicole RAMOIN (06) - Annie SAULO (34) – I. d'HOCQUENCOURT (73) -

Vermeil : Rome DEGUERGUE (33) - Francis GEORGE PERRIN (26) - Béatrice MAUGET (78) - M.France MORIAUX (69) - Jeannine OCKLY (61) - Jean Paul PELLE (94) - Nicolas SAEYS (14) - Josette TOMAS-GAUBERT (23) -

Argent : BAY Marjorie (06) - Nadia BOAGLIO (Hérault) - DEVIC Christine (78) - Pierre FOUSSE (54) - Marie France GENEVRE (57) - Jean HAVEL (57) - JANICKA Bogumila (Pologne) - Maurice KORN (Belgique) - Sylvie MACQUET (Somme) – MICHEL Jean Pierre (95) - Géraldine MULLER (54) - Sonia SPAETER (57) - Lucien VAN MEER (44)

Bronze : - BARBERA Xavier Silvio (54) - CHERIF-VESIN Aïcha (69) - DEFOUG Sandrine (06) - DESCOTEAUX Diane (Canada) - KOGUT Maria (Pologne) - LANG Dana (29) - LEBLANC Dominique (86) - MILOVANOVIC Vojka (Serbie) - SURRE Hélène (65)